

INSTRUÇÕES  
DE UTILIZAÇÃO

**AS SÉRIES MENU™**

Modelo ME-9  
Retroauricular



**O SEU APARELHO AUDITIVO WIDEX**

(A ser preenchido pelo audiólogista)

- MENU3
- MENU5
- MENU10

Data: \_\_\_\_\_

Tamanho da pilha: 13

Programas:

<input checked="" type="checkbox"/> Master
<input type="checkbox"/> Música
<input type="checkbox"/> TV
<input type="checkbox"/> T
<input type="checkbox"/> M+T
<input type="checkbox"/> Padrão
<input type="checkbox"/> Aclimação
<input type="checkbox"/> Extensor de Audibilidade
<input type="checkbox"/> Zen

**CONTENTS**

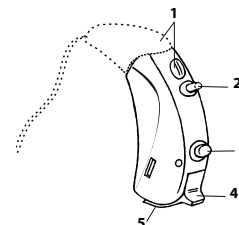
<b>DESCRIÇÃO DO APARELHO AUDITIVO</b> .....	1
Identificação do lado direito/esquerdo .....	2
Indicadores acústicos .....	2
A pilha .....	2
Colocação da pilha .....	2
Indicação de carga fraca da pilha .....	2
Ligar e desligar o aparelho auditivo .....	2
Colocação do aparelho auditivo .....	3
Remoção do aparelho auditivo .....	3
Ajuste do volume .....	3
Programas de audição .....	3
Alternar entre os diferentes programas de audição .....	4
Utilização de um telefone .....	4
<b>LIMPEZA</b> .....	4
Aparelho auditivo .....	4
<b>ACESSÓRIOS</b> .....	4
<b>EM CASO DE ANOMALIA</b> .....	5
<b>CUIDADOS A TER COM O APARELHO AUDITIVO</b> .....	5
<b>AVISOS</b> .....	5
<b>CONSELHOS</b> .....	6
<b>SÍMBOLOS</b> .....	6

**DESCRIÇÃO DO APARELHO AUDITIVO**

O seu aparelho auditivo é utilizado com um auricular constituído por um tubo e uma extremidade auricular ou molde auricular.

A ilustração abaixo mostra o aparelho auditivo sem auricular. A escolha do auricular deverá ser feita em função das suas necessidades específicas. Consulte o manual do utilizador referente a auriculares, fornecido em separado.

1. Aberturas do microfone
2. Controlo do volume (opcional)
3. Botão de programa
4. Botão ligar/desligar
5. Compartimento da pilha com saliência



Se necessitar de ajuda para identificar o número de série (composto habitualmente por seis ou sete dígitos) no produto, por favor, contacte o seu audiólogista.

O seu aparelho auditivo pode vir fornecido com um programa de audição denominado Zen. Este programa cria um fundo de melodias musicais (e, por vezes, um som fluente). Estes sons são ajustados em função da sua perda auditiva.

**NOTA**

Além destas instruções de utilização, é fornecido, em separado, um manual do utilizador que descreve as diversas soluções de auriculares disponíveis para o seu aparelho auditivo: "Auriculares para aparelhos auditivos retroauriculares da Widex".

**AVISO**

Este guia, bem como o manual “Auriculares para aparelhos auditivos retroauriculares da Widex”, contém informações e instruções importantes. Leia atentamente esta documentação antes de utilizar o aparelho auditivo.

**NOTA**

O aparelho auditivo, o auricular e os acessórios poderão não ser exatamente iguais aos apresentados neste guia. A Widex reserva-se o direito de introduzir quaisquer alterações que considere necessárias.

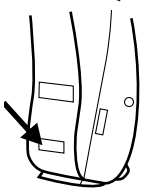
**Utilização prevista**

Os aparelhos auditivos destinam-se a ser dispositivos de amplificação de condução aérea a serem utilizados em ambientes auditivos quotidianos. Os aparelhos auditivos podem ser fornecidos com o programa Zen, destinado a proporcionar um fundo melódico relaxante (ou seja, música/fonte de som) para adultos que pretendem ouvir tal fundo em silêncio.

**Indicações de utilização**

Os dispositivos são indicados para indivíduos com níveis de perda auditiva que variam entre perda mínima (10 dB HL) e severa (80 dB HL), bem como para todas as configurações de perda auditiva.

Devem ser programados por profissionais de saúde auditiva devidamente qualificados (audiologistas, especialistas em aparelhos auditivos, otorrinolaringologistas) que possuam formação em reabilitação auditiva.

**Identificação do lado direito/esquerdo**

Se usar aparelhos auditivos nos dois ouvidos, estes podem ser fornecidos com marcas coloridas (marca vermelha = ouvido direito, marca azul = ouvido esquerdo).

A seta indica a posição da marca de identificação.

**Indicadores acústicos**

O aparelho auditivo pode ser programado para produzir um sinal que indica a utilização de determinadas funções. O sinal pode ser bips (SmartTone) ou uma mensagem falada (SmartSpeak)\*. O sinal também pode ser desativado.

Funções	Predefinições	Outras definições
Regular o volume	<b>Tom</b>	Desligado
Confirmação da utilização do botão de programas	Som de clique	Desligado
Mudar de programa	<b>Tons</b>	Mensagem/desligado
Ligar o aparelho auditivo	<b>Tom</b>	Mensagem/desligado
Aviso de pilha fraca	<b>4 bips</b>	Mensagem/desligado
Lembrete de assistência	<b>Desligado</b>	Mensagem

\* O SmartSpeak não vem disponível como característica padrão.

**A pilha**

Nós recomendamos **pilhas de zinco-ar**. Utilize uma pilha de **tamanho 13** para o aparelho auditivo..

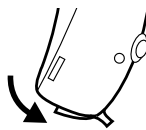
Para adquirir pilhas de substituição, consulte o seu audiologista. É importante conhecer a data de validade e ler atentamente as recomendações sobre a eliminação de pilhas usadas indicadas na embalagem. O não cumprimento destas recomendações poderá reduzir o tempo de vida útil da pilha.

**Colocação da pilha**

Antes de inserir uma pilha nova no aparelho auditivo, não se esqueça de retirar a proteção adesiva. Uma vez retirada a proteção adesiva, a pilha começará a funcionar passados alguns segundos.

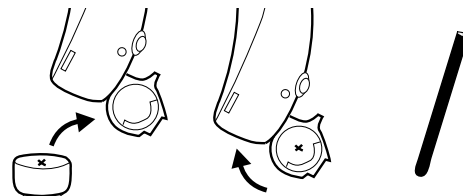
**ATENÇÃO**

Não utilize pilhas que ainda apresentem restos de cola da proteção adesiva ou outras substâncias estranhas, sob pena de comprometer o funcionamento do aparelho auditivo.



Para abrir a tampa do compartimento da pilha, utilize a respetiva saliência.

Coloque a pilha no compartimento, de modo a que o pólo positivo (+) da pilha surja em cima. Poderá utilizar o íman fornecido para orientar a pilha na sua posição correta.



Se o compartimento da pilha não fechar facilmente, tal significa que a pilha não está instalada corretamente.

Quando necessitar de substituir a pilha, lembre-se de efetuar esse procedimento em cima de uma mesa.

O aparelho auditivo poderá conter um compartimento especial para a pilha, para fixá-la no seu interior. Este tipo de compartimento poderá ser particularmente adequado se o aparelho auditivo for usado por uma criança.

**Indicação de carga fraca da pilha**

Exceto no caso de esta função ter sido desativada (consulte a página 11), é emitido um sinal acústico quando a pilha está praticamente descarregada. A Widex recomenda que tenha sempre consigo uma pilha de reserva.

**AVISO**

**Nunca** deixe uma pilha descarregada dentro de um aparelho auditivo. As pilhas sem carga podem dar origem a derrames de substâncias suscetíveis de danificarem o aparelho auditivo.

**AVISO**

O seu aparelho auditivo poderá deixar de funcionar se, por exemplo, a pilha estiver sem carga. Deverá ter em conta essa possibilidade, sobretudo quando estiver a conduzir ou em situações em que necessita de estar atento a sinais de aviso.

**Ligar e desligar o aparelho auditivo**

O compartimento da pilha do aparelho auditivo também funciona como botão de ligar/desligar.



Desloque o comutador para cima para ligar o aparelho auditivo. Exceto no caso de esta função estar desativada, um indicador acústico indica que o aparelho auditivo foi ligado.



Desloque o comutador para baixo para desligar o aparelho auditivo.



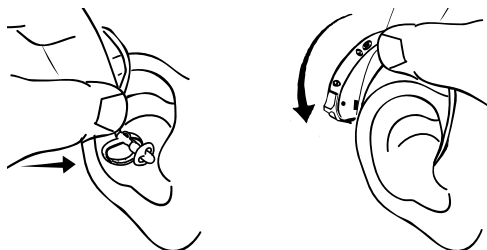
Ao desligar o aparelho auditivo, a palavra “OFF” será claramente visível no comutador.

Não se esqueça de desligar o aparelho auditivo quando este não estiver a ser utilizado. Retire a pilha, caso o aparelho auditivo não vá ser utilizado durante vários dias.

### Colocação do aparelho auditivo

Introduza o auricular no canal auditivo segurando, ao mesmo tempo, a parte inferior do tubo. O processo poderá ser facilitado se puxar a orelha para trás e para cima com a outra mão.

Coloque o aparelho auditivo atrás da orelha, encostado à cabeça, de modo a que o aparelho auditivo e o tubo fiquem apoiados confortavelmente na orelha.



As ilustrações mostram uma ponta aberta. Para mais informações sobre os diferentes tipos de pontas/moldes, âncoras e procedimentos, consulte o manual do utilizador referente a auriculares fornecido em separado.

Se o seu auricular não se adaptar ou assentar corretamente, causando desconforto, irritação, vermelhidão ou semelhante, contacte o seu audiologista.

### Remoção do aparelho auditivo

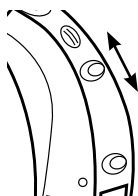
Retire o aparelho auditivo da sua posição atrás da orelha.

Retire cuidadosamente o auricular do canal auditivo segurando, ao mesmo tempo, a parte inferior do tubo. Se o auricular for fornecido com um fio de extração, segure no mesmo e retire cuidadosamente a extremidade auricular do canal auditivo.



### Ajuste do volume

O volume de som do aparelho auditivo é regulado automaticamente em função do ambiente sonoro.



O aparelho auditivo pode, além disso, ser fornecido com um controlo de volume, sob a forma de uma pequena patilha.

Desloque a patilha para cima para aumentar gradualmente o volume.

Desloque a patilha para baixo para diminuir gradualmente o volume.

Cada vez que utilizar o controlo de volume ouvirá um sinal sonoro, salvo se esta função estiver desativada. Quando o nível de ajuste máximo ou mínimo é atingido, ouvir-se-á um som regular.



**AVISO**

Se o volume do aparelho auditivo for normalmente demasiado elevado ou demasiado fraco, se produzir sons distorcidos ou se pretender obter mais informações sobre esta matéria, consulte o seu audiologista.

### Para desligar completamente o som

- Mantenha pressionada a patilha do controlo de volume para baixo após ouvir um som regular

### Para ligar novamente o som

- Desloque a patilha para cima ou
- Altere o programa de audição

Qualquer regulação do volume será cancelada quando o aparelho auditivo for desligado ou quando mudar de programa.

Se pretender desativar o controlo de volume, consulte o seu audiologista.

### Programas de audição

Por predefinição, o seu aparelho auditivo possui um programa Mestre, com a opção de um programa adicional Poderão também ser configurados outros programas adicionais. Se esta for a solução escolhida, pode ter até cinco programas.

<b>Master</b>	Todas as funções automáticas trabalham para garantir conforto em todas as situações auditivas
<b>Música</b>	Para ouvir música
<b>TV</b>	Para ouvir televisão
<b>T</b>	Neste programa ouve através da telebobina (T) e não através dos microfones (M) do aparelho auditivo. A telebobina é utilizada nos casos em que existe um sistema de circuito fechado instalado. Se ativar o programa de telebobina, poderá ouvir uma fonte sonora específica e "silenciar" os sons envolventes.
<b>M+T</b>	Neste programa ouve através dos microfones (M) do aparelho auditivo e da telebobina (T).
<b>Padrão</b>	Todas as funções automáticas trabalham para garantir audibilidade e compreensão da fala em todas as situações auditivas
<b>Acclimação</b>	Este programa possui as mesmas funcionalidades que o programa Principal, mas tem uma amplificação ligeiramente menor
<b>Extensor de Audibilidade*</b>	Torna os sons de alta frequência audíveis
<b>Zen*</b>	Gera diferentes tipos de sons.

\*Disponível em separado

Se as suas necessidades de audição mudarem ao longo do tempo, a combinação de programas de audição poderá ser alterada.

### Programa Zen

O seu aparelho auditivo pode ser fornecido, opcionalmente, com um programa de audição exclusivo denominado Zen. Este programa cria um fundo de melodias musicais (e, por vezes, um som fluente). Estes sons são ajustados em função da sua perda auditiva. O programa Zen pode ser usado sozinho (sem amplificação), em silêncio, quando não precisar de ouvir os sons envolventes. Pode ainda ser utilizado com o programa Principal, permitindo que os sons envolventes e os sons gerados (sons fractais e ruído) sejam ouvidos ao mesmo tempo.



**ATENÇÃO**

A utilização dos diferentes programas Zen poderá interferir com a audição de sons envolventes, incluindo o som da fala. Os programas não devem ser utilizados quando a audição desses sons for importante. Nessas situações, coloque o aparelho auditivo num programa não Zen.



**ATENÇÃO**

Se sentir uma diminuição da sonoridade, da tolerância de sons, da nitidez da fala ou se os zumbidos piorarem, contacte o seu audiologista.

## Benefícios

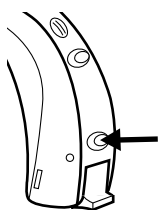
Para algumas pessoas, o programa Zen pode proporcionar um fundo melodioso relaxante. Quando o programa Zen é utilizado num programa de tratamento de zumbidos, o seu utilizador poderá sentir algum alívio dos zumbidos.

## Indicações de utilização

O programa Zen visa proporcionar um fundo melodioso relaxante (ou seja, música/fonte de som) para adultos que pretendem ouvir tal fundo em silêncio. Pode ser usado como ferramenta de terapia num programa de tratamento de zumbidos, prescrito por profissionais de saúde auditiva (audiologistas, especialistas em aparelhos auditivos, otorrinolaringologistas) que possuam formação em tratamento de zumbidos.

## Orientações para uso

O Zen tem uma forma muito específica de ser programado no seu aparelho auditivo, pelo que deverá seguir as recomendações do seu profissional de saúde auditiva sobre como, quando e durante quanto tempo deve utilizar o programa.



### Alternar entre os diferentes programas de audição

Para mudar de programa, pressione o botão de programas brevemente. Sempre que mudar de programa, é emitido um indicador acústico, salvo se esta função tiver sido desativada.

**Programa 1 :** Um bip curto ou mensagem

**Programa 2 :** Dois bips curtos ou mensagem

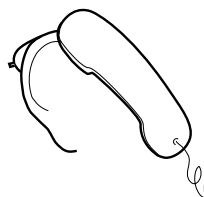
**Programa 3 :** Três bips curtos ou mensagem

**Programa 4 :** Um bip longo e um bip curto ou mensagem

**Programa 5 :** Um bip longo e dois bips curtos ou mensagem

Se pretender desativar o botão de programas, consulte o seu audiologista.

## Utilização de um telefone

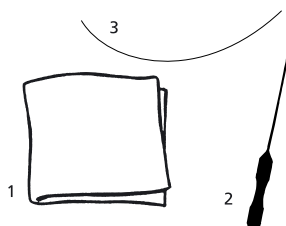


Ao falar ao telefone, recomendamos que o segure contra a cabeça num ângulo acima do ouvido e não diretamente contra o ouvido. Se o som não for o ideal, experimente mover o auscultador do telefone para uma posição ligeiramente diferente.

## LIMPEZA

O aparelho auditivo e o dispositivo dispõem dos seguintes acessórios de limpeza. Para a limpeza do auricular, consulte o manual do utilizador intitulado "Auriculares para aparelhos auditivos retroauriculares da Widex".

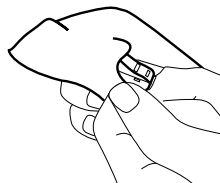
1. Pano
2. Utensílio de remoção de cera
3. Fio de limpeza



Caso necessite de mais acessórios de limpeza, contacte o seu audiologista.

\* A seleção depende do tipo de dispositivo.

## Aparelho auditivo



Limpe o aparelho auditivo com o pano macio após a sua utilização.

Se as aberturas do microfone permanecem bloqueadas, contacte o seu audiologista.



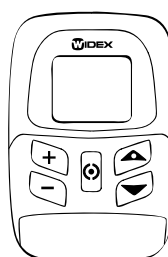
**AVISO**

Nunca utilize água ou soluções de limpeza para limpar o aparelho auditivo, sob pena de comprometer o seu funcionamento.



Quando não estiver a utilizar o aparelho auditivo, mantenha-o em local quente e seco com a tampa do compartimento da pilha aberta de modo a arejar o aparelho auditivo e deixá-lo secar.

## ACESSÓRIOS



### Telecomando

Um telecomando proporciona-lhe várias opções adicionais.

### T-DEX

Um dispositivo para ligar o aparelho auditivo a um telemóvel através de uma telebobina.

### Entrada de áudio

O aparelho auditivo pode ser fornecido com uma sapata de áudio. Esta permite ligá-lo diretamente a diferentes tipos de acessórios (sistemas FM e CROS/Bi-CROS), bem como a equipamentos de áudio externos (rádio, TV, etc.).

No formulário da página 34, o seu audiologista poderá anotar os programas de áudio a que tem acesso e a localização dos mesmos.

Para obter mais informações sobre a utilização da entrada de áudio, consulte o seu audiologista.

Programa	Ordenação de programas com sapata de áudio
1	
2	
3	
4	
5	



**AVISO**

Se o aparelho auditivo for ligado a um equipamento alimentado pela rede elétrica, este equipamento terá de satisfazer as normas IEC 60065, IEC 60950, IEC 60601-1 ou normas de segurança equivalentes. Não ligue o aparelho auditivo a tomadas que tenham um ou mais dos seguintes símbolos:



## Sistemas de FM

O sistema FM (SCOLA) consiste num microfone sem fios e num recetor ligado ao aparelho auditivo através de uma sapata FM.

Este sistema pode ser configurado de acordo com as suas necessidades.

Para mais informações sobre o sistema SCOLA FM, consulte o manual do utilizador “SCOLA”.

Para saber se poderá ter vantagens em utilizar um telecomando ou outros acessórios, consulte o seu audiologista.

## EM CASO DE ANOMALIA

Problema	Causa possível	Solução
O aparelho auditivo está totalmente silencioso	O aparelho auditivo não está ligado	Verifique se o compartimento da pilha está completamente para cima
	A bateria não funciona	Coloque uma pilha nova no aparelho auditivo
O volume de som do aparelho auditivo não é suficientemente alto	A pilha está quase sem carga	Coloque uma pilha nova no aparelho auditivo
	O seu ouvido está obstruído por cera	Contacte o seu otorrinolaringologista/ médico
	A sua audição poderá ter sofrido alterações	Contacte o seu audiologista
O aparelho auditivo emite um assobio contínuo.	O seu ouvido está obstruído por cera	Contacte o seu otorrinolaringologista/ médico
O aparelho auditivo funciona de forma intermitente.	O comutador de ligar/desligar está sujo	Manuseie o comutador várias vezes para trás e para a frente.

**Nota:** Estas informações contemplam apenas o aparelho auditivo. Para obter informações específicas sobre o seu auricular, consulte o manual do utilizador intitulado “Auriculares para aparelhos auditivos retroauriculares da Widex”.

Se o problema persistir, contacte o seu audiologista para obter ajuda.

## CUIDADOS A TER COM O APARELHO AUDITIVO

O aparelho auditivo é um objeto valioso e deve ser tratado com cuidado. Apresentamos alguns conselhos que poderá seguir para prolongar a duração do seu aparelho auditivo:

### ATENÇÃO

- Desligue o aparelho auditivo quando não estiver a utilizá-lo. Retire a pilha, caso o aparelho auditivo não vá ser utilizado durante vários dias.
- Quando o aparelho auditivo não estiver a ser utilizado, guarde-o na sua caixa, num local fresco e seco, fora do alcance das crianças e dos animais de estimação.
- Nunca deixe o aparelho auditivo exposto a temperaturas extremas ou em ambientes muito húmidos. Seque bem o aparelho auditivo depois de qualquer atividade física mais intensa que provoque forte transpiração como, por exemplo, a prática de desportos.
- Evite deixar cair o seu aparelho auditivo. Quando efetuar a limpeza do aparelho ou substituir pilhas, manuseie o aparelho sobre uma superfície macia.
- Não use o aparelho auditivo quando tomar banho ou for nadar, ou quando utilizar um secador de cabelo ou aplicar perfume, laca para o cabelo e sprays ou cremes corporais, tais como bronzeadores ou outros cremes.

## AVISOS

### AVISO

**Os aparelhos auditivos e as pilhas podem ser perigosos se engolidos ou utilizados indevidamente. A ingestão ou a utilização incorreta pode causar ferimentos graves ou, inclusivamente, a morte. Em caso de ingestão, contacte imediatamente um médico.**

- Mantenha os aparelhos auditivos e as respetivas peças, acessórios e pilhas fora do alcance das crianças e de qualquer outra pessoa que possa engolir tais objetos ou causar lesões a si mesma. Não substitua as pilhas na presença delas e não as deixe ver onde guarda as pilhas de reserva. Elimine com cuidado as pilhas gastas.
- As pilhas são muito pequenas e podem ser facilmente confundidas com medicamentos ou algo parecido. Nunca coloque uma pilha ou o aparelho auditivo na boca, sob pena de correr o risco de engoli-los.
- Após utilização, limpe e inspecione o seu aparelho auditivo para verificar se o mesmo se mantém intacto. Se o aparelho auditivo ou o auricular se partirem quando colocados dentro do canal auditivo, contacte imediatamente o seu audiologista. Não tente você mesmo remover as peças.

### AVISO

- Existe um risco de explosão se a pilha for recarregada ou substituída por uma pilha de tipo incorreto. Elimine as pilhas usadas de acordo com as instruções.
- Nunca permita que outra pessoa utilize o seu aparelho auditivo, sob pena de aquela poder sofrer danos permanentes na sua audição.
- Ao selecionar um programa de audição, lembre-se de que existem situações em que é particularmente importante ser capaz de ouvir os sons envolventes (por exemplo: trânsito, sinais de aviso).
- O aparelho auditivo é fabricado com materiais modernos não alérgicos. Não obstante, poderão nalguns casos provocar irritação na pele. Se sentir irritações na pele dentro ou à volta do ouvido ou do canal auditivo, contacte o seu audiologista.

### AVISO

- Tenha em atenção que deve permitir uma ventilação regular do ouvido ao utilizar qualquer tipo de aparelho auditivo. Se o ouvido não for adequadamente ventilado, pode existir um risco acrescido de infeção ou doença do canal auditivo. Por essa razão, a Widex recomenda que retire o aparelho auditivo e o auricular do ouvido durante a noite, a fim de permitir a ventilação do canal auditivo. Se for possível, deve também retirar o aparelho auditivo e o auricular do ouvido durante o dia se houver períodos em que não sejam necessários. Limpe bem e inspecione o aparelho auditivo e o auricular conforme for necessário. Em caso de infeção ou doença, dirija-se a um médico e contacte o seu audiologista para obter conselhos sobre como desinfetar os diferentes componentes do aparelho auditivo. Não utilize em nenhuma circunstância álcool, cloro ou substâncias semelhantes.
- É recomendado o uso regular de um desumidificador para ajudar a que não hajam avarias do aparelho auditivo.
- Não utilize os aparelhos auditivos da Widex em minas ou outros espaços com atmosfera explosiva.
- **Não utilize o aparelho auditivo quando fizer exames radiológicos, de ressonância magnética, TAC ou outros tratamentos e exames médicos.** As emissões provenientes desses processos, assim como outros tipos de radiações, como as de um forno micro-ondas, podem danificar o seu aparelho auditivo e fazer com que este aqueça em demasia. As radiações emitidas, por exemplo, por equipamentos de vigilância, alarmes contra roubo e telemóveis são mais fracas, pelo que não causarão quaisquer danos no aparelho auditivo, embora possam produzir interferências audíveis.



### ATENÇÃO

- O seu aparelho auditivo foi sujeito a testes de interferências, com base em normas internacionais. Não obstante, é possível verificar-se a ocorrência de interferências imprevistas no aparelho auditivo causadas por radiação eletromagnética emitida por outros produtos, tais como sistemas de alarme, equipamentos de vigilância e telemóveis.
- Apesar de o aparelho auditivo ter sido concebido para respeitar as normas internacionais mais rigorosas relativas à compatibilidade eletromagnética, não é de excluir a possibilidade de o mesmo causar interferências noutros equipamentos, tais como dispositivos médicos.
- Nunca tente abrir ou reparar o aparelho auditivo por sua própria conta.

## CONSELHOS

### NOTA

- O aparelho auditivo não restabelecerá uma audição normal e não evitará ou melhorará uma perda auditiva resultante de problemas físicos. Poderá, no entanto, contribuir para otimizar o máximo possível a sua capacidade auditiva remanescente. Deve também ter em conta que pode demorar algum tempo a habituar-se a um novo aparelho auditivo e a novos sons.
- Na maioria dos casos, o uso pouco frequente de um aparelho auditivo não lhe permitirá beneficiar integralmente de todas as vantagens proporcionadas.
- O uso de um aparelho auditivo constitui apenas parte do processo de reabilitação auditiva e poderá exigir algum treino e aprendizagem na área da leitura labial.
- O uso de aparelhos auditivos aumenta o risco de acumulação de cera no ouvido. Dirija-se ao seu médico/otorrinolaringologista se suspeitar que tem cera acumulada no ouvido. A cera no ouvido não só reduz a sua audição como também limita, de forma significativa, a eficácia do aparelho auditivo. Lembre-se de pedir ao seu médico para fazer uma lavagem aos ouvidos algumas vezes por ano.



O equipamento elétrico e eletrónico (EEE) contém materiais, componentes e substâncias que podem ser nocivas e representar um risco para a saúde humana e meio ambiente, quando estes resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE) não são devidamente manuseados.

Os aparelhos auditivos, os acessórios e as pilhas não devem ser depositados no lixo doméstico comum.

Os aparelhos auditivos, as pilhas e os acessórios devem ser eliminados em locais próprios para resíduos de equipamentos elétricos ou então entregues ao seu audiologista para que sejam descartados de forma segura. Uma eliminação segura ajuda a proteger a saúde humana e o meio ambiente.

## SÍMBOLOS

Os símbolos habitualmente utilizados pela Widex A/S na etiquetagem de dispositivos médicos (etiquetas/IFU/etc.)

Símbolo	Título/Descrição
	<b>Fabricante</b> O produto é produzido pelo fabricante cujo nome e morada estão indicados ao lado do símbolo. Caso seja apropriado, pode também estar indicada a data de fabrico.
	<b>Data de fabrico</b> A data em que o produto foi fabricado.
	<b>Prazo de validade</b> A data após a qual o produto não deve ser utilizado.

Símbolo	Título/Descrição
	<b>Código do lote</b> O código do lote do produto (identificação do lote ou remessa).
	<b>Número de catálogo</b> O número de catálogo (item) do produto
	<b>Número de série</b> O número de série do produto.*
	<b>Proteja da luz solar.</b> O produto deve ser protegido de fontes de luz e/ou O produto deve ser mantido longe do calor
	<b>Manter seco</b> O produto deve ser protegido da humidade e/ou O produto deve ser protegido da chuva
	<b>Limite inferior de temperatura</b> A temperatura mínima a que um produto pode ser exposto com segurança.
	<b>Limite superior de temperatura</b> A temperatura máxima a que um produto pode ser exposto com segurança.
	<b>Limites de temperatura</b> A temperatura máxima e mínima a que um produto pode ser exposto com segurança.
	<b>Consulte as instruções de utilização</b> As instruções de utilização contêm informação preventiva importante (avisos/precauções) e devem ser lidas antes de utilizar o produto.
	<b>Cuidado/Aviso</b> Textos marcados com um símbolo cuidado/aviso devem ser lidos antes de utilizar o produto.
	<b>Marca REEE</b> "Não eliminar no lixo geral" Na altura de descartar o produto, este deve ser enviado para um ponto de recolha assinalado como sendo de reciclagem e recuperação.
	<b>Marca CE</b> Este produto está em conformidade com os requisitos estabelecidos nas diretrizes de Marcação CE Europeia.
	<b>Alerta</b> O produto vem identificado com a Diretiva ER&ET 1999/5/CE, como sendo um produto de Classe 2 com algumas restrições de uso em alguns estados membros da CE.
	<b>Marca de seleção C</b> Este produto está em conformidade com os requerimentos regulamentares de CEM e espectro de rádio para produtos fornecidos ao mercado Australiano e Neo-Zelandês.
	<b>Interferência</b> Pode ocorrer alguma interferência eletromagnética na proximidade do produto.

\*O número de seis ou sete dígitos no produto é o número de série. Os números de série nem sempre podem ser precedidos de

	<b>WIDEX A/S</b>	Nymoellevej 6, DK-3540 Lyngby, Denmark www.widex.com
	<b>0459</b>	Nº manual: 9 514 0210 005 #04

WIDEX, MENU, DEX e SCOLA são marcas registadas da WIDEX A/S.